

ANNEXE A AU STANAG 2034 (EDITION 7)

OTAN SANS CLASSIFICATION

ANNEXE A AU
STANAG 2034
(Edition 7)

For using see separate excel sheet / Pour l'utilisation, voir fichier Excel séparé.

NATO STANDARD FORM FOR REQUEST, RECEIPT AND RETURN OR INVOICE

FORMULAIRE STANDARD OTAN DE DEMANDE, DE RÉCEPTION, DE RESTITUTION OU DE FACTURATION

Distribution / Liste de diffusion		A. REQUEST / DEMANDE - RETURN / RESTITUTION				C. INVOICE / FACTURE			
1. Requisition number / N° de la demande		4. From / De (demanding party / demandeur)		5. Nation / Pays		22. Invoicing authority / Service de facturation Direction de l'exploitation et de la logistique pétrolière interarmées (DELPIA) Bureau Finances / DSM 47 rue Sainte Catherine CS 60016 54 035 NANCY CEDEX			
2. Support agreement / Accord sur lequel repose la demande		6. To / À (providing party / fournisseur)		7. Nation(s) / Pays		23. Invoice number / N° de la facture / Date		24. Transaction code (US – use only) / Code de la transaction (États-Unis uniquement)	
3. Means of transport /Aircraft/Vehicle/Ship Moyens de transport aéronef/véhicule/bâtiment		8. Time and place of delivery requested / Lieu et date de livraison demandés		9. Receiving party / Destinataire		25. Transportation document No / N° du document de transport		26. Account No (US – use only) / N° de compte (États-Unis uniquement)	
10. Name / Nom, rank / grade, signature		Date		27. Quantity delivered / Quantité livrée		Unit price / Prix unitaire		Total	
N°	NATO Stock No * / No° de nomenclature OTAN*	Description	Measure unit / Unité de mesure	Quantity requested / Quantité demandée	Quantity delivered / Quantité livrée	Unit price / Prix unitaire	Total	Attachment and vouchers / Pièces jointes et pièces justificatives	
11.	12.	13.	14.	15.	27.	28.	29.	30.	
16. Other costs / Autres frais					31. Total amount claimed / Total de la facture			32. Currency / Devise	
17. Method of compensation / Mode de compensation		Cash / Paiement comptant <input type="checkbox"/>		Deferred reimbursement / Paiement différé <input type="checkbox"/>		Replacement in kind / Remboursement en nature <input type="checkbox"/>		33. Payable to / Payable à	
18. Authorization by official of issuing part / Autorisation du représentant officiel du délivreur Name / Nom, rank / grade, signature				19. Agreed date of return / Date de redistribution convenue		Account No / N° de compte			
18. Authorization by official of issuing part / Autorisation du représentant officiel du délivreur Name / Nom, rank / grade, signature				19. Agreed date of return / Date de redistribution convenue		For / En règlement de			
B. ACKNOWLEDGEMENT OF RECEIPT / ACCUSÉ DE RÉCEPTION					I certify that the amount invoiced is exclusive of all taxes for which exemption has been granted under provision of existing agreements ant that the invoice is correct. Je certifie l'exactitude de la présente facture ; son montant n'inclut aucune des taxes dont l'exemption est accordée en vertu d'accords en vigueur				
20. Receipt, accepted / Reçu en bonne et due forme Place and date / Lieu et date		Name / Nom, Rank / Grade, signature		21. Transportation / Transport		34. Name / Nom, rank / grade, signature			
				Free of Charge / À titre gratuit <input type="checkbox"/>		With charge / À titre onéreux <input type="checkbox"/>			

* or NATO Ammunition Demand/ Reporting Code (NARC) / ou code OTAN de compte rendu / demande de munitions (NARC)